

Uputstvo za upotrebu

UNION ugradna mašina za pranje sudova BDW-1460N

 UNION



Tehnoteka je online destinacija za upoređivanje cena i karakteristika bele tehnike, potrošačke elektronike i IT uređaja kod trgovinskih lanaca i internet prodavnica u Srbiji. Naša stranica vam omogućava da istražite najnovije informacije, detaljne karakteristike i konkurentne cene proizvoda.

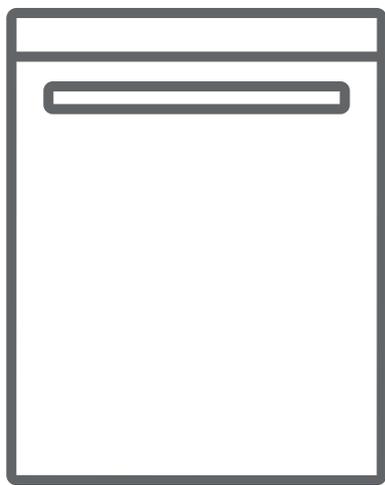
Posetite nas i uživajte u ekskluzivnom iskustvu pametne kupovine klikom na link:

<https://tehnoteka.rs/p/union-ugradna-masina-za-pranje-sudova-bdw-1460n-akcija-cena/>



SR Машина за прање судова / Упутство за употребу

EN Dishwasher / User Manual



BDW-1460N

Zahvaljujemo se što ste izabrali ovaj proizvod.

Ovo korisničko uputstvo sadrži važne informacije o bezbednosti i uputstvima kako bi vam pomoglo u rukovanju i održavanju vašeg uređaja.

Molimo vas da odvojite vreme da pročitate ovo korisničko uputstvo pre korišćenja vašeg uređaja i da čuvate ovu knjižicu zarad buduće reference.

| Ikona | Tip | Značenje |
|--|--------------------------------|--|
|  | UPOZORENJE | Ozbilja povreda ili rizik od smrti |
|  | RIZIK OD STRUJNOG UDARA | Rizik od opasnog napona |
|  | POŽAR | Upozorenje: rizik od požara / zapaljivi materijali |
|  | OPREZ | Rizik od povrede ili štete nad imovinom |
|  | VAŽNO/NAPOMENE | Pravilno rukovanje sistemom |

SADRŽAJ

| | |
|---|-----------|
| 1. BEZBEDNOSNA UPUTSTVA..... | 3 |
| 1.1. Opšta bezbednosna upozorenja | 3 |
| 1.2. Instalaciona upozorenja..... | 4 |
| 1.3. U toku korišćenja..... | 5 |
| 2. INSTALACIJA | 7 |
| 2.1. Pozicioniranje mašine..... | 7 |
| 2.2. Povezivanje sa vodom..... | 7 |
| 2.3. Crevo za ulaz vode..... | 7 |
| 2.4. Crevo za odvod vode..... | 8 |
| 2.5. Električno povezivanje..... | 8 |
| 3. TEHNIČKE SPECIFIKACIJE | 9 |
| 3.1. Opšti izgled..... | 9 |
| 3.2. Tehničke specifikacije | 9 |
| 4. PRE KORIŠĆENJA UREĐAJA | 11 |
| 4.1. Pripremite mašinu za pranje posuđa za prvu upotrebu..... | 11 |
| 4.2. Korišćenje soli (AKO JE DOSTUPNO)..... | 11 |
| 4.3. Ispunite so (AKO JE DOSTUPNO)..... | 11 |
| 4.4. Traka za testiranje | 12 |
| 4.5. Tabela tvrdoće vode | 12 |
| 4.6. Sistem omekšavanja vode..... | 12 |
| 4.7. Podešavanje..... | 12 |
| 4.8. Korišćenje deterdženta..... | 12 |
| 4.9. Punjenje deterdženta..... | 13 |
| 4.10. Korišćenje kombinovanih deterdženata..... | 13 |
| 4.11. Korišćenje pomoći pri ispiranju | 13 |
| 4.12. Punjenje pomoći pri ispiranju i podešavanje | 13 |
| 5. PUNJENJE VAŠE MAŠINE ZA PRANJE SUDOVA..... | 14 |
| 5.1. Preporuke | 14 |
| 5.2. Alternativna punjenja korpe | 16 |
| 6. TABELA PROGRAMA | 17 |
| 7. THE CONTROL PANEL..... | 18 |
| 8. ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE | 21 |
| 8.1. Filteri..... | 21 |
| 8.2. Prskalice..... | 21 |
| 9. REŠAVANJE PROBLEMA | 23 |

1. BEZBEDNOSNA UPUTSTVA

1.1. Opšta bezbednosna upozorenja

- Pročitajte ova uputstva pažljivo pre korišćenja ovog uređaja i držite ovo uputstvo za buduće reference.

 Molimo vas da proverite pakovanje mašine pre instalacije i spoljašnju površinu mašine kada pakovanje uklonjeno. Ne rukujte mašinom ako se čini da je oštećena ili da je pakovanje otvoreno.

- Materijali za pakovanje štite vašu mašinu od bilo kakve štete koja može da se pojavi u toku transporta. Materijali za pakovanje su ekološki prihvatljivi jer mogu da se recikliraju. Korišćenje recikliranih materijala smanjuje potrošnju neobrađenih materijala i smanjuje potrošnju vode.

 Ovaj uređaj mogu da koriste deca od 8 godina i starija i osobe sa smanjenim fizičkim, senzornim ili mentalnim mogućnostima ili ona bez iskustva i znanja ako im je pruženo nadgledanje ili instrukcija u vezi sa korišćenjem uređaja na bezbedan način i ako razumeju opasnosti koje postoje. Deca ne treba da se igraju sa uređajem.

 Uklanjanje pakovanja i čuvanja van domašaja dece.

 Držite decu podalje od deterdženata i pomoći za pranje.

 Možda postoji ostatak u mašini nakon pranja. Neka deca budu podalje od mašine kada se otvori.

1.2. Instalaciona upozorenja

- Izaberite odgovarajuće i bezbedno mesto za instaliranje vaše mašine.
- Samo originalni rezervni delovi treba da se koriste sa mašinom.

 Isključite mašinu pre instalacije.

 Vaša mašina mora da se instalira od strane ovlašćenih servisnih zaposlenih. Instalacija od strane nekog drugog ko nije ovlašćeni serviser može da izazove da garancija bude poništena.

 Proverite unutrašnji sistem električnih osigurača i da li su povezani u skladu sa bezbednosnim regulativima.

 Sva električna povezivanja moraju da odgovaraju vrednosti na ploči.

 Postarajte se da mašina ne stoji na električnom dovodu kabla.

 Nikada ne koristite produžni kabl ili više povezivanja na utikač.

 Utičnica treba da bude pristupačna nakon što se mašina instalira.

- Nakon instalacije, prvi put je pokrenite praznu.

 Mašina ne sme da bude uključena u toku pozicioniranja.

 Uvek koristite premazan utikač dostavljen sa vašom mašinom.

 Ako je električni kabl oštećen, treba da ga zameni samo kvalifikovani električar.

- Direktno povežite crevo za ulaz vode na česmu za ulaz vode. Ovaj pritisak od strane slavine treba da bude minimalno 0,03 Mpa i maksimalno 1 Mpa. Ako pritisak pređe 1 MPa, ventil za otpuštanje pritiska

mora da se postavi između povezivanja.

1.3. U toku korišćenja

- Ova mašina je za korišćenje u domaćinstvu; ne koristite je za bilo šta drugo. Komercijalno korišćenje će poništiti garanciju.

 Ne stojte, ne sedite niti stavljajte utovar na otvorena vrata mašine za pranje posuđa.

 Koristite samo deterdžente i proizvode za pomoć pri ispiranju

specijalno proizvedeni za mašinu za pranje posuđa. Naša kompanija nije odgovorna za bilo kakvu štetu koja može da se pojavi usled pogrešnog korišćenja.

 Ne pijte vodu sa mašine.

 Usled opasnosti od eksplozije, ne stavljajte nikakva hemijska sredstva kao što su rastvori u mašine pre biranja pranja.

- Proverite platične stavke otporne na toplotu pre njihovog pranja u mašini.

 Samo stavite stvari u mašinu koje odgovaraju pranju u mašini za posuđe i postarajte se da ne prenapunite korpe.

 Ne otvarajte vrata dok mašina radi, vruća voda može da izađe. Bezbednosni uređaj se stara od tome da se mašina zaustavi ako su vrata otvorena.

 Vrata mašine treba da budu otvorena. To može da izazove nesreće.

 Postavite noževe i druge oštre objekte u korpu za escajg u poziciju oštrice na dole.

  Za modele sa automatskim sistemom zatvaranja vrata, kada je opcija čuvaja energije aktivna, vrata će se otvoriti na kraju programa. Da biste sprečili štetu

nad vašom mašinom za posuđe, ne pokušavajte da zatvorite vrata jedan minut nakon što se otvori. Za efektivno sušenje, držite vrata otvorena 30 minuta nakon što se program završi. Ne stajete ispred vrata nakon što se signal za automatsko otvaranje čuje.

 U slučaju greške, opravku treba da izvrši samo ovlašćena servisna kompanija, u suprotnom garancija neće važiti.

  Pre popravke, mašina će se isključiti iz glavnih utikača. Ne povlačite kabl da isključite mašinu. Isključite slavinu za vodu.

 Rad pri manjem naponu izazvaće pad u nivoima učinka.

 Zarad bezbednosti, isključite utičnicu jednom kada se program završi.

 Da biste izbegli strujni udar, ne isključujte mašinu mokrim rukama.

  Isključite utičnicu da isključite mašinu iz glavnih kablova, nikada ne vucite kabl.

2. INSTALACIJA

2.1. Pozicioniranje mašine

Kada pozicionirate mašinu, postavite je u područje gde posuđe može lako da se utovari i istovari. Ne stavljajte mašinu na područje gde ambijentalna temperatura pada ispod 0 °C.

Pročitajte sva upozorenja koja se nalaze na pakovanju pre uklanjanja pakovanja i pozicioniranja mašine.

Pozicionirajte mašinu u blizini česme ili drenaže. Uzmite u obzir da povezivanja neće biti promenjena kada je mašina u poziciji.

Ne hvatajte mašinu za vrata ili ploču.

Ostavite dovoljno prostora oko mašine da dozvolite lakše kretanje kada se čisti.

 Postarajte se da ulaz vode i creva za izlaz nisu spljoštena ili zaglavljena i da mašina ne stoji na električnom kablju dok se pozicionira.

Prilagodite nogare tako da mašina bude ravna i u ravnoteži. Mašina treba da se stavi na ravnu podlogu, u suprotnom će biti nestabilna a vrata mašine se neće pravilno zatvoriti.

2.2. Povezivanje sa vodom

Preporučujemo da postavite filter na dovod izlaza vode kako biste sprečili štetu nad mašinom usled zagađivanja (pesak, rđa, itd.) sa spoljašnjih cevi. Ovo će takođe pomoći pri sprečavanju žutosti i formiranja naslaga nakon pranja.

Pogledajte štampani deo na crevu za ulaz vode!

Ako su modeli obeležili sa 25 °, temperatura vode može da bude maks. 25 °C (hladna

voda).

Za sve druge modele:

Preferira se hladna voda; vruća voda maks. temperatura 60 °C.

2.3. Crevo za ulaz vode

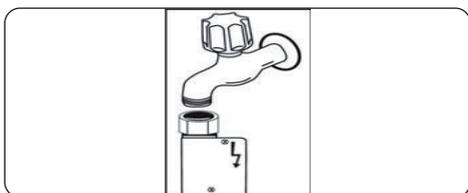


 **UPOZORENJE:** Ako je dostavljen novi ulaz creva za vodu sa vašom mašinom, ne koristite staro crevo mašine.

 **UPOZORENJE:** Pustite vodu kroz novo crevo pre povezivanja.

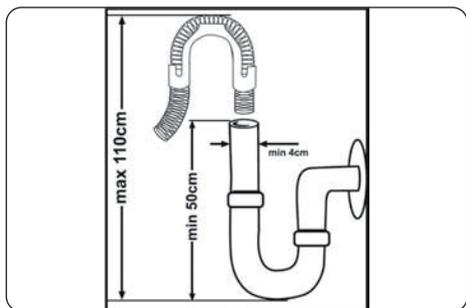
 **UPOZORENJE:** Direktno povežite crevo za ulaz vode na česmu za ulaz vode. Ovaj pritisak od strane slavine treba da bude minimalno 0,03 Mpa i maksimalno 1 Mpa. Ako pritisak pređe 1 MPa, ventil za otpuštanje pritiska mora da se postavi između povezivanja.

 **UPOZORENJE:** Nakon što su povezivanja načinjena, skroz uključite česmu i proverite da li voda curi. Uvek isključujte česmu za ulaz vode nakon što se program pranja završi.



 Aquastop crevo za vodu je dostupno sa nekim modelima. Ne oštećujte ga niti dozvolite da postane uvijen ili zavijen.

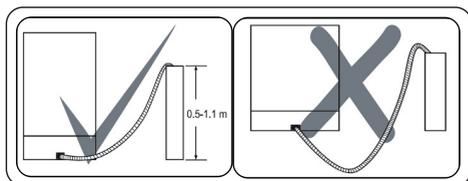
2.4. Crevo za odvod vode



Povežite crevo za drenažu vode direktno na rupu za drenažu vode ili na izlaz slavine lavaboa. Ovo povezivanje treba da bude minimalno 50 cm i maksimalno 110 cm od poda do mašine za pranje posuđa.



VAŽNO: Stvari se neće pravilno oprati ako je cev za odliv duža od 4 m.



2.5. Električno povezivanje



UPOZORENJE: Vaša mašina je podešena da radi na 220-240 V. Ako je glavni napon na vašoj lokaciji 110 V, povežite transformator za 110/220 V i 3000 W između električnog povezivanja.



Povežite proizvod na uzemljen izvod zaštićen osiguračem koji poštuje vrednosti u tabeli „Tehničke specifikacije“.

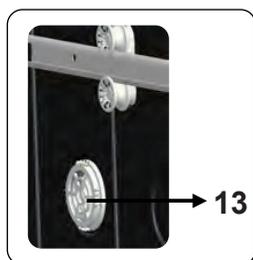
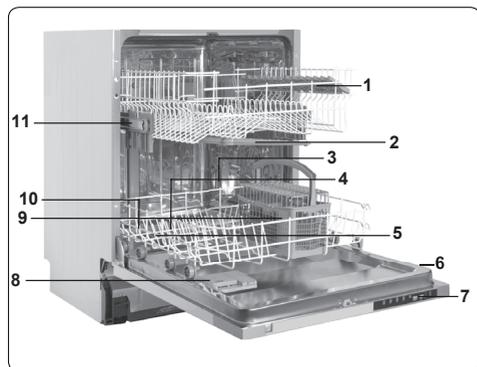


Uzemljen utičnik mašine mora da bude povezan na uzemljen izlaz dostavljen od strane odgovarajućeg napona i struje.



U nedostatku instalacije uzemljenja, ovlašćeni električar će izvršiti instalaciju uzemljenja. U slučaju korišćenja bez instalacije uzemljenja, nećemo odgovarati za bilo kakav gubitak pri upotrebi koji može da se pojavi.

3. TEHNIČKE SPECIFIKACIJE



3.1. Opšti izgled

1. Gornja korpa sa držačima
2. Gornja ručka za sprej
3. Donja korpa
4. Donja ručka za sprej
5. Filteri
6. Ploča za oznaku
7. Kontrolna tabla
8. Dozator za deterdžent i pomoć ispiranju
9. Korpa za escajg
10. Dozator za so
11. Gornja bravica korpe za praćenje
12. Mini aktivna jedinica za sušenje: Ovaj sistem nudi bolji učinak sušenja za vaše posuđe.

3.2. Tehničke specifikacije

| | |
|---------------------------|---|
| Kapacitet | Podeša- vanja za 12 mesta |
| Dimenzije | |
| Visina | 860-910(mm) |
| Širina | 598(mm) |
| Dubina | 570(mm) |
| Neto težina | 46 kg |
| Radni napon / frekvencija | 220-240 V 50 Hz, |
| Ukupna struja | 10(A) |
| Ukupno napajanje | 1900(W) |
| Dovod vodenog pritiska | Maksi- malno: 1 (Mpa) minimalno: 0,03 (Mpa) |

RECIKLIRANJE

- Neki odeljci mašine i pakovanja sastoje se od recikliranih materijala.
- Plastika je obeležena internacionalnim skraćenicama: (>PE<, >PP<, itd.)
- Delovi od kartona sastoje se od recikliranog papira. Mogu da se stave u kontejnere za otpadni papir za recikliranje.
- Materijal nije odgovarajući za otpad u kući i mora da se ukloni pri recikliranim centrima.
- Kontaktirajte odgovarajući centar za recikliranje da biste dobili informacije o uklanjanju različitih materijala.

PAKOVANJE I OKOLINA

- Pakovanje materijala štite mašinu od štete do koje može doći u toku transporta. Materijali za pakovanje su ekološki prihvatljivi jer mogu da se recikliraju. Korišćenje recikliranog materijala smanjuje potrošnju neobradivog materijala i zato smanjuje proizvodnju otpadnog.

CE Deklaracija o usaglašenosti

Izjavljujemo da su naši proizvodi u saglasnosti sa Evropskim direktivama, odlukama i propisima i da se poštuju zahtevi navedeni u standardima.

Uklanjanje vaše stare mašine



Simbol na proizvodu ili na njegovom pakovanju naznačava da ovaj proizvod možda neće biti tretiran kao otpad iz domaćinstva. Umesto toga će se predati primenljivoj tački za preuzimanje zarad

recikliranja električne i elektronske opreme. Starajući se da ovaj proizvod bude pravilno uklonjen, pomoćićete da se spreče potencijalne negativne posledice za okruženje i ljudsko zdravlje, što može u suprotnom da izazove nepravilno uklanjanje otpada ovog proizvoda. Za detaljnije informacije o recikliranju ovog proizvoda, molimo vas da kontaktirate vašu lokalnu gradsku kancelariju, uslugu otklanjanja vašeg otpada iz domaćinstva ili prodavnicu gde ste kupili proizvod.

4. PRE KORIŠĆENJA UREĐAJA

4.1. Pripremite mašinu za pranje posuđa za prvu upotrebu

- Proverite da li specifikacije za struju i dovod vode odgovaraju vrednostima koje su navedene od strane instrukcija za instalaciju za mašinu.
- Uklonite sve materijale za pakovanje unutar mašine.
- Podesite nivo omekšivača za vodu.
- Napunite odeljak za pomoć pri ispiranju.

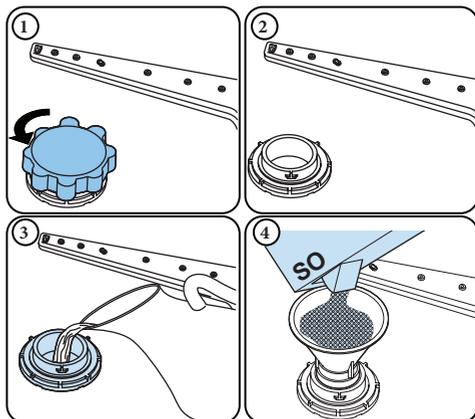
4.2. Korišćenje soli (AKO JE DOSTUPNO)

Za dobru funkciju pranja, mašina za pranje posuđa treba da ima mekanu, takozvanu manje kalcifikovanu vodu. U suprotnom, ostaci od belog kreča će ostati na posudu i unutrašnjoj opremi. Ovo će negativno uticati na pranje mašine, sušenje i učinak sisanja. Kada voda teče kroz sistem za omekšavanje, joni koji formiraju tvrdoću uklonjeni su iz vode i voda dolazi do mekoće potrebne za postizanje najboljih rezultata pranja. U zavisnosti od nivoa tvrdoće tekuće vode, ovi joni koji stvrdnu vodu brzo se nagomilavaju unutar sistema za omekšavanje. Zato, sistem omekšivača mora da se obnovi kako bi rukovao sa istim učinkom u toku sledećeg pranja. Zbog ovoga, koristi se so za mašinu za posuđe.

Mašina može da koristi samo specijalnu so za mašinu za pranje posuđa da omekša vodu. Ne koristite male granule ili so u obliku praha koji mogu lako da se rastvore. Korišćenje bilo kojeg drugog tipa soli može da ošteti vašu mašinu.

4.3. Ispunite so (AKO JE DOSTUPNO)

Da biste dodali so, otvorite poklopac odeljka za so tako što ćete ga okrenuti u smeru kazaljke na satu. **(1)** **(2)** Pri prvoj upotrebi, napunite odeljak sa 1 kg soli i vodom **(3)** dok skoro ne pretekne. Ako je dostupno, korišćenjem levka **(4)** će to biti lakše. Ponovo postavite poklopac i zatvorite ga. Nakon svakog 20-30-og pranja, dodajte so u mašinu dok se ne napuni (oko 1 kg).



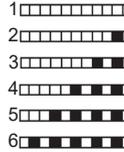
Samo dodajte vodu u odeljak za so pri prvoj upotrebi.

Koristite so za omekšavanje naročito proizvedenu za korišćenje u mašinama za pranje posuđa.

Kada pokrenete mašinu za pranje posuđa, odeljak za so je napunjen vodom, zato stavite so za omekšavanje pre pokretanja mašine.

Ako je so za omekšavanje pretekao i odmah ne uključite mašinu, pokrenite kratak program pranja da zaštitite mašinu od korozije.

4.4. Traka za testiranje

| Pustite da voda curi kroz slavinu (1 min.) | Držite traku u vodi (1 sek.) | Protresite traku. | Sačekajte (1 min.) | Podesite najtvrdi nivo vaše mašine. |
|---|---|---|---|---|
|  |  |  |  |  |

NAPOMENA: Podešavanje nivoa fabričke tvrdoće je „3“. Ako je voda iz bunara ili je tvrdoća nivoa iznad 90 dF, preporučujemo da koristite filter i uređaje za umekšavanje.

4.5. Tabela tvrdoće vode

| Nivo | Nemački dH | Francuski dF | Britanski dE | Indikator |
|------|------------|--------------|--------------|--------------------------------|
| 1 | 0-5 | 0-9 | 0-6 | P1-9h LED-ovi su uključeni. |
| 2 | 6-11 | 10-20 | 7-14 | P2-9h LED-ovi su uključeni. |
| 3 | 12-17 | 21-30 | 15-21 | 1/2-9h LED-ovi su uključeni. |
| 4 | 18-22 | 31-40 | 22-28 | 3h-9h LED-ovi su uključeni. |
| 5 | 23-31 | 41-55 | 29-39 | 6h-9h LED-ovi su uključeni. |
| 6 | 32-50 | 56-90 | 40-63 | P1-6h-9h LED-ovi su uključeni. |

4.6. Sistem omekšavanja vode

Mašina za pranje posuđa je opremljena sa omekšivačem za vodu koji smanjuje tvrdoću glavnog dovoda vode. Da biste otkrili nivo tvrdoće vaše vode iz česme, kontaktirajte vododistribuciju ili koristite test traku (ako je dostupna).

4.7. Podešavanje

Da bi se promenio nivo soli, sledite korake ispod:

- Otvorite vrata mašine.
- Uključite mašinu i pritisnite dugme program čim se mašina uključi.
- Držite dugme za program dok sva led svetla ne trepere jednom.
- Mašina će pokazati poslednje podešavanje.
- Podesite nivo pritiskajući dugme program.
- Isključite mašinu da sačuvate podešavanje.

4.8. Korišćenje deterdženta

Koristite samo deterdžente naročito napravljene za mašine za pranje posuđa u kući. Čuvajte svoje deterdžent na hladnim, suvim mestima van dodira dece.

Dodajte pravilan deterdžent za izabran program da biste se postarali da imate najbolji učinak. Količina deterdženta koja je potreba zavisi od ciklusa, veličine utovara i nivoa soli za posuđe.

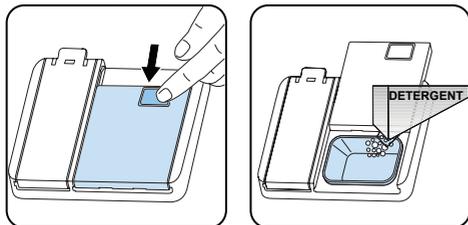
Ne punite deterdžent u odjeljak za deterdžent više nego što je neophodno; u suprotnom možete

da vidite bele linije ili plave linije na staklu ili posuđu i može da izazove koroziju stakla. Neprekidno korišćenje previše deterdženta može da izazove štetu nad mašinom.

Korišćenje malih deterdženata može da dovede do lakog čišćenja i možete da vidite bele fleke u tvrdj vodi. Pogledajte uputstva proizvođača za deterdžente za više informacija.

4.9. Punjenje deterdženta

Gurnite bravicu da otvorite kutijicu i ulijte deterdžent. Zatvorite poklopac i pritisnite ga dok ne legne na mesto. Kutijica treba da se ponovo napuni baš pre početka svakog programa. Ako je posuđe jako prljavo, postavite dodatni deterdžent u pred pranje komore za deterdžent.



4.10. Korišćenje kombinovanih deterdženata

Ovi proizvodi treba da se koriste u skladu sa uputstvima proizvođača.

Nikada ne stavljajte deterdžente u unutrašnji odeljak ili kutijicu za escajg.

Kombinovani deterdženti sadrže ne samo deterdžente ali i pomoć pri pranju, supstance zamene za so i dodatne komponente u zavisnosti od kombinacije.

Preporučujemo da ne koristite kombinovani deterdžent u kratkim programima. Molimo vas da koristite deterdžent u takvim programima.

Ako naiđete na probleme kada koristite kombinovane deterdžente, molimo vas da kontaktirate proizvođača deterdženta.

Kada prestanete da koristite kombinovane deterdžente, postarajte se da tvrdoća vode i podešavanja pomoći pri ispiranju budu podešena na pravilan nivo.

4.11. Korišćenje pomoći pri ispiranju

Pomoć pri ispiranju pomaže da se posuđe osuši bez mrlja i zamrljenosti. Pomoć pri ispiranju je potrebna za escajg bez mrlja i čiste čaše. Pomoć pri ispiranju se automatski pušta u toku faze vrelog ispiranja. Ako podešavanje doze pomoći pri ispiranju budu podešene na prenisko, bele mrlje ostaju na posuđu i posuđe se ne suši i ne pere se. Ako doza pomoći pri

ispiranju bude podešena na previše visoko, možete da bidite plave trake na staklu ili posuđu.

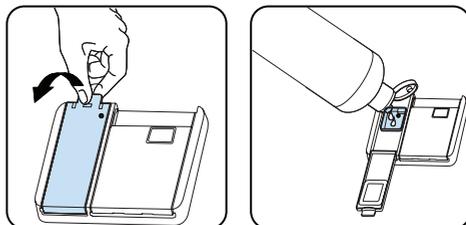
4.12. Punjenje pomoći pri ispiranju i podešavanje

Da biste popunili odeljak pomoći pri ispiranju, otvorite poklopac odeljka pomoći pri ispiranju. Ispunite odeljak sa pomoći pri ispiranju na nivo MAKSA a zatim zatvorite poklopac. Postarajte se da ne prelijete odeljke pomoći pri ispiranju i obrišite bilo šta što se prospe.

Da bi se promenio nivo pomoći pri ispiranju, sledite korake ispod:

- Otvorite vrata mašine.
- Uključite mašinu i pritisnite dugme program čim se mašina uključi.
- Držite dugme programa dok sva led svetla ne trepere dva puta. Podešavanje pomoći pri ispiranju sledi podešavanje tvrdoće vode.
- Mašina će pokazati poslednje podešavanje.
- Promenite nivo pritiskajući dugme program.
- Isključite mašinu da sačuvate podešavanje.

Fabričko podešavanje nivoa pomoći pri ispiranju je „4“. Ako se posuđe ne suši pravilno ili je mestimično, povećajte nivo. Ako se pojave plave fleke na vašem posuđu, smanjite nivo.



| Nivo | Doza posvetljiivača | Indikator |
|------|------------------------------------|------------------------------|
| 1 | Pomoć pri ispiranju nije uklonjena | P1-9h LED-ovi su uključeni. |
| 2 | 1 doza je uklonjena | P2-9h LED-ovi su uključeni. |
| 3 | 2 doze su uklonjene | 1/2-9h LED-ovi su uključeni. |
| 4 | 3 doze su uklonjene | 3h-9h LED-ovi su uključeni. |
| 5 | 4 doze su uklonjene | 6h-9h LED-ovi su uključeni. |

5. PUNJENJE VAŠE MAŠINE ZA PRANJE SUDOVA

Da biste postigli najbolje rezultate, sledite ovu uputstvo za punjenje.

Ako punite mašinu za pranje sudova u domaćinstvu do kapaciteta koji je proizvođač odredio doprineće uštedi energije i vode.

Ručno prethodno ispiranje posuđa dovodi do povećane potrošnje vode i energije i ne preporučuje se. U gornju korpu možete staviti šolje, čaše, pribor za jelo, male tanjire, činije itd. Ne naslanjajte duge čaše jednu na drugu ili mogu biti nestabilne i oštetiti se.

Kada postavljate duge staklene čaše i čašice, naslonite ih na ivicu korpe ili stalak, a ne na druge predmete.

Stavite sve posude kao što su šolje, čaše i lonci u mašinu za sudove sa otvorom okrenutim prema dole, inače se voda može sakupljati na predmetima.

Ako u mašini postoji korpa za pribor za jelo, preporučuje se da je koristite kako biste postigli najbolje rezultate. Stavite sve velike (lonce, tave, poklopce, tanjire, činije itd.) i veoma prljave sudove na donji stalak.

Posuđe i pribor za jelo ne treba postavljati jedan iznad drugog.



UPOZORENJE: Pazite da ne ometate rotaciju prskalica.



UPOZORENJE: Pazite da nakon što napunite posuđe ne sprečite otvaranje posude za deterdžent.

5.1. Preporuke

Pre stavljanja posuđa u mašinu uklonite grube ostatke sa posuđa. Uključite mašinu punim kapacitetom.



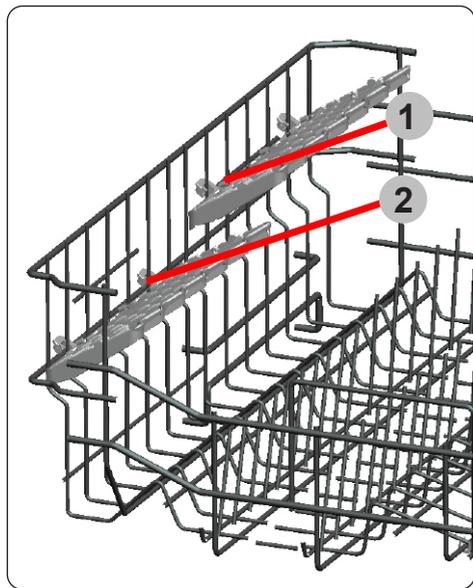
Nemojte preopteretiti fioke i ne stavljajte posuđe u pogrešnu korpu.



UPOZORENJE: Da biste izbegli eventualne povrede, postavite noževe s dugim drškom i oštrim šiljcima sa vrhom okrenutim prema dole ili vodoravno na korpe.

Žica za prilagođavanje visine (peg tip)

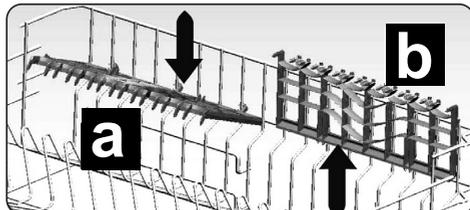
Žice za prilagođavanje visine omogućavaju čašama i šoljama da se stave na ili ispod žica. Žice mogu da se prilagode na 2 različite visine. Escajt i dodaci takođe mogu da se stave na žice horizontalno.



Gornja korpa

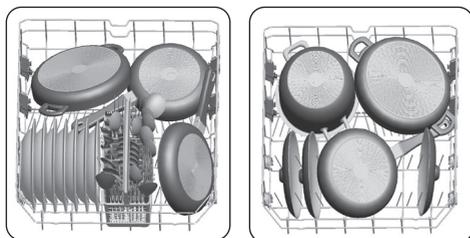
Fiksirana žica

Gornje žice korpe imaju dve pozicije: otvorena (**a**) i zatvorena (**b**). Možete da stavite šolje na šice da bi se oprale. Takođe možete da stavite duge viljuške, noževe i kašike na žice lateralno.

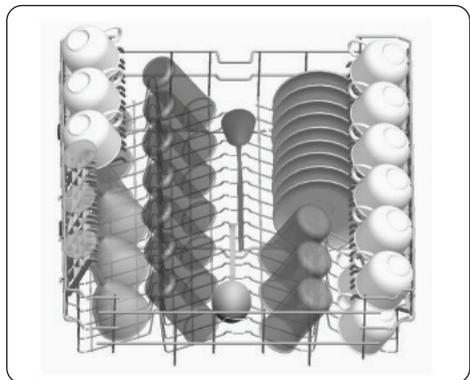


5.2. Alternativna punjenja korpe

Donja korpa

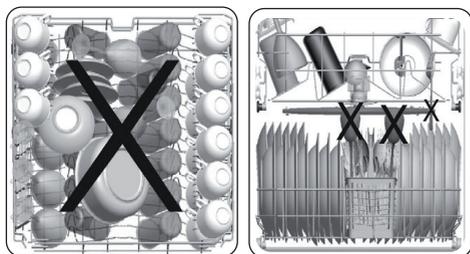


Gornja korpa



Nepravilno punjenje

Nepravilno punjenje može da izazove slabo pranje ili slab učinak sušenja. Molimo vas da sledite preporuke proizvođača zarad dobrog rezultata učinka.



Neodgovarajuće stvari za pranje

- Pepeo od cigareta, ostaci od sveća, poliranje, farba, hemijske supstance, materijali od legure gvožđa.
- Viljuške, kašike i noževi sa drvenim ili koštanim ručkama, ručkama od slonove kosti ili ručkama obloženim sedefom; stvari koje su zalepljene, stvari koje su umrljane abrazivnim, kiselim ili osnovnim hemikalijama.
- Plastika osetljiva na temperaturu, bakar ili kontejneri koji su premazani kalajem.
- Aluminijum i srebrni objekti.
- Neka delikatna stakla, porcelan koji je ornamentalno štampan; neke kristalne stvari, zalepljen escajg, kristalne čaše od olova, daske za sečenje, sintetičke stvari od vlakna.
- Stvari koje upijaju kao što su sunđeri ili kuhinjske krpe.



VAŽNO: U budućnosti, kupujte posuđe otporno za mašinu za pranje posuđa.

Važna napomena za testne laboratorije

Za detaljne informacije zarad testova prema EN normativima i štampanoj kopiji uputstva, molimo vas da pošaljete naziv modela i serijski broj na sledeću adresu: dishwasher@standardtest.info

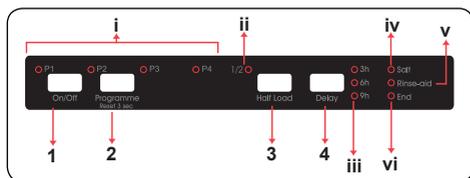
6. TABELA PROGRAMA

| | P1 | P2 | P3 | P4 | P5 |
|--|---|--|---|----------------------------------|--|
| Naziv programa: | Brzo 30' 40°C | Eko | Super 50' | Intenzivni 65 °C | Higijenski 70°C |
| Vrsta ostatka: | Odgovara za manje prljave sudove i brzo pranje. | Standardni program za svakodnevno normalno zaprljano posuđe sa smanjenom potrošnjom energije i vode. | Odgovara za normalno prljave dnevno korišćene sudove bržim programom. | Odgovara za veoma prljave sudove | Odgovara za veoma prljave sudove za koje je neophodno higijensko pranje. |
| Nivo zaprljanosti: | Malo | Srednje | Srednje | Mnogo | Mnogo |
| "Količina deterdženta: A: 25 cm ³ B: 15 cm ³ " | A | A | A | A | A |
| Trajanje programa (č:min): | 00:30 | 03:25 | 00:50 | 01:57 | 02:07 |
| Potrošnja električne energije (kWh / ciklus) : | 0.740 | 0.923 | 1.100 | 1.700 | 1.900 |
| Potrošnja vode (litara / ciklus) | 12.4 | 12.0 | 12.0 | 17.2 | 16.0 |

- Trajanje programa može da se promeni u skladu sa količinom sudova, temperaturom vode, temperaturom prostora i izabranih dodatnih funkcija.
- Vrednosti date za sve programe osim eko programa su samo indikativne.
- Eko program je pogodan za čišćenje normalno zaprljanog posuđa, tako da je za ovu upotrebu najefikasniji program u pogledu kombinovane potrošnje energije i vode, odnosno koristi se za procenu usaglašenosti sa EU zakonodavstvom o ekološkom dizajnu.
- Pranje posuđa u mašini za pranje posuđa obično troši manje energije i vode u fazi upotrebe nego ručno pranje posuđa kada se mašina za pranje posuđa koristi u skladu s uputstvima proizvođača.
- Za kratke programe, koristite samo praškasti deterdžent.
- Kratki programi ne uključuju sušenje.
- Za bolje sušenje, preporučujemo da blago otvorite vrata nakon što je ciklus završen.
- Bazi podataka proizvoda u kojoj se čuvaju informacije o modelu možete pristupiti čitanjem QR koda na energetske nalepnici.

 **NAPOMENA:** Prema regulativama 1016/2010 i 1059/2010, vrednosti potrošnje energije u eko programu mogu se razlikovati. **Ova tabela je u skladu sa regulativama 2019/2022 i 2017/2022.**

7. KONTROLNA TABLA



1. Dugme za Uključivanje/Isključivanje
2. Dugme za izbor programa
 - i. Led lampice programa
3. Dugme „Polu-punjenje“
 - ii. Dugme „Polu-punjenje“
4. Dugme za odloženi početak
 - iii. Led lampice odloženog početka
- iv. Indikator soli
- v. Indikator sredstva za ispiranje
- vi. Indikator završetka programa

1. Dugme za Uključivanje/Isključivanje

Uključite mašinu pritiskom na dugme za Uključivanje/Isključivanje. Kada je mašina uključena, svetleće Indikator završetka programa (vi) .

2. Dugme za izbor programa

Izaberite odgovarajući program za vaše sudove pritiskanjem dugmeta za izbor programa. Led lampica programa (i) koje odgovara izabranom programu će svetleti a indikator završetka programa (vi) će se isključiti. Program će se pokrenuti automatski kada su vrata zatvorena.

3. Dugme „Polu-punjenje“

Pritisnite dugme „Polu-punjenje“ da biste smanjili dužinu programa koji ste izabrali, i smanjili potrošnju energije i vode. Kada je izabrano dugme „Polu-punjenje“, zasvetleće led lampica za „Polu-punjenje“ (ii).

4. Dugme za odloženi početak

Pritisnite dugme za odloženi početak da biste odložili pokretanje programa za 3, 6 ili 9 časova. Pritisnite jednom da odložite vreme pokretanja za 3 časa, pritisnite dva puta za 6 časova, i tri puta za 9 časova. Pritisnite dugme za vreme odlaganja da bi promenili ili otkazali odloženo vreme pokretanja. Upaliće se led lampica za odloženi početak (iii) koje odgovara preostalom trajanju odlaganja (3, 6,

9 časova) Ako isključite mašinu posle aktiviranja odloženog vremena, odloženo vreme će biti otkazano.

NAPOMENA: Ako ste odlučili da ne pokrenete izabrani program, molimo vidite poglavlje “Promena programa” i “Otkazivanje programa”.

NAPOMENA: Kada nedostaje soli za omekšavanje vode, indikator upozorenja za nedostatak soli (iv) se uključuje da bi ukazao da je potrebno da napunite komoru za so.

NAPOMENA: Kada nedostaje sredstvo za ispiranje, indikator upozorenja za nedostatak sredstva za ispiranje (v) se uključuje da bi ukazao da je potrebno da napunite komoru za sredstvo za ispiranje.

Promena programa

Pratite dole navedene korake da bi promenili program dok mašina radi.



NAPOMENA: Najpre polako otvorite vrata da biste zaustavili program pre njegovog završetka kako biste izbegli propisanje vode.

Otkazivanje programa

Pratite dole navedene korake da bi promenili program dok mašina radi.

Kada se otvore vrata mašine, svetlo koje odgovara poslednjem izabranom programu će zasvetleti.



Pritisnite i zadržite 3 sekunde dugme za izbor programa. Zatreptaće indikator kraja programa i isključiće se svetlo programa.

Proces ispuštanja vode počinje nakon zatvaranja mašine i traje 30 sekundi. Zvuk će se oglasiti 5 puta kada se otkáže program i zasvetli Indikator za kraj programa.

Isključivanje mašine



Kada je izabrani program pranja završen upaliće se Indikator za kraj programa. Takođe će se čuti zvučni signal 5 puta. Posle ovoga, bezbedno je da isključite vašu mašinu korišćenjem dugmeta za uključivanje/ isključivanje.

Izvcute utikač i zatvorite slavinu za vodu.

NAPOMENA: Nemojte otvarati vrata pre završetka programa.

NAPOMENA: Ako su vrata mašine otvorena ili je nestalo struje pri radu programa, program će nastaviti kada zatvorite vrata ili kada ponovo dođe struja.

NAPOMENA: Ako nestane struje ili su vrata mašine otvorena za vreme sušenja, program će se završiti. Vaša mašina će biti spremna za izbor novog programa.

Kontrola zvučnog signala

Da biste promenili nivo zvučnog signala, pratite sledeće korake:

1. Otvorite vrata i pritisnite istovremeno 3 sekunde dugmad za izbor programa (2) i „Polu-punjenje“(3).
2. Kada je prepoznato podešavanje zvučnog signala, oglašava se dugi zvučni signal i mašina će prikazati zadnji podešeni nivo, od “S0” do “S3”
3. Za smanjenje nivoa jačine zvuka pritisnite dugme za izbor programa (2). Za povećanje nivoa jačine zvuka, pritisnite dugme „Polu-punjenje“ (3).
4. Kada je nivo jačine zvuka promenjen, zasvetleće odgovarajuće led lampice prikazana na sledećoj tabeli.

| Nivoi jačine zvuka | Led lampice | | | |
|--------------------|-------------|--------|----------|----------|
| | 1/2 | 3 časa | 6 časova | 9 časova |
| S0 | | | | X |
| S1 | | | X | X |
| S2 | | X | X | X |
| S3 | X | X | X | X |

5. Da biste sačuvali izabrani nivo jačine zvuka, isključite mašinu.

Nivo “S0” znači da su svi zvukovi isključeni. Fabričko podešavanje je “S3”.

Stanje uštede energije

Za aktiviranje ili deaktiviranje stanja uštede energije,

pratite sledeće korake:

1. Otvorite vrata i pritisnite istovremeno 3 sekunde dugmad za „Polu-punjenje“ (3) i odloženi početak (4).
2. Posle 3 sekunde, mašina će prikazati poslednje podešavanje.
3. Kada je aktivirano stanje uštede energije, zasvetleće led lampice P1, P2, 1/2. U ovom stanju, unutrašnja svetla će se isključiti 4 minuta nakon otvaranja vrata, a mašina će se isključiti nakon 15 minuta ako ne radi u cilju uštede energije.
4. Kada je deaktivirano stanje uštede energije, zasvetleće led lampice P1, P2. Ako je stanje uštede energije deaktivirano, unutrašnja svetla će biti upaljena sve dok su vrata otvorena, i mašina će stalno biti uključena sve dok je ne isključi korisnik.

5. Isključite mašinu da biste sačuvali izabrano podešavanje.

U fabričkom podešavanju, stanje uštede energije je aktivno.

Informativno led lampica 2.1 (Zavisno od modela)

| LED Indikator | Stanje Mašine |
|-----------------------|--|
| Crveno, neprekidno | Mašina radi u određenom programu. |
| Crveno, trepćuće | Program je otkazan. |
| Crveno, brzo trepćuće | Mašina ima grešku. Pogledajte odeljak " Automatska upozorenja o greškama i šta učiniti ". |
| Zeleno, neprekidno | Program je završen. |

8. ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

Čišćenje mašine za pranje sudova je važno da biste održali radni vek mašine. Proverite da li je podešavanje omekšavanja vode (ako je dostupno) ispravno izvršeno i da li se koristi ispravna količina deterdženta za sprečavanje nakupljanja kamenca. Napunite odeljak soli kada se upali lampica senzora soli.

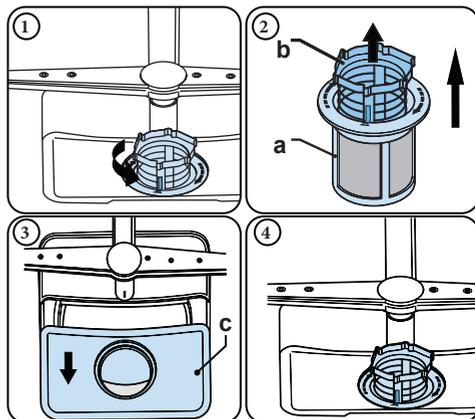
Ulje i kamenac se mogu vremenom nakupiti u vašoj mašini za pranje sudova. Ako dođe do toga:

- Napunite pretinac za deterdžent, ali ne stavljajte posuđe. Izaberite program koji radi na visokoj temperaturi i uključite mašinu za pranje sudova. Ako ovo ne očisti dovoljno mašinu za pranje sudova, koristite sredstvo za čišćenje koje je dizajnirano za upotrebu u mašinama za pranje sudova.
- Da biste produžili vek mašine za pranje sudova, čistite uređaj redovno svakog meseca
- Redovno brišite dihtunge vrata vlažnom krpom da biste uklonili nagomilane ostatke ili strane predmete.

8.1. Filteri

Očistite filtere i prskalice najmanje jednom nedeljno. Ako na grubim i finim filterima ostanu bilo kakvi ostaci hrane ili strani predmeti, uklonite ih i temeljno očistite vodom.

- a) Mikro filter b) Grubi filter
c) Metalni filter

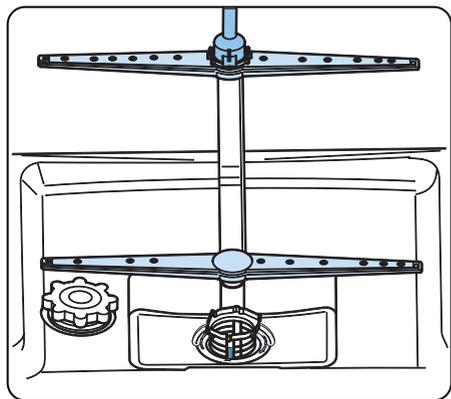


Da biste uklonili i očistili kombinaciju filtera, okrenite je u smeru suprotnom od kazaljke na satu i izvadite je podižući prema gore (1). Izvucite grubi filter iz mikro filtera (2). Zatim izvucite i uklonite metalni filter (3). Isplaknite sa mnogo vode dok se ne očiste ostaci. Ponovo sklopite filtere. Zamenite uložak filtera, i okrenite ga u smeru kazaljki na satu (4).

- Nikada ne koristite mašinu za pranje sudova bez filtera.
- Nepravilno postavljanje filtera umanjuje efikasnost pranja.
- Čisti filtri su neophodni za pravilno funkcionisanje mašine.

8.2. Prskalice

Pazite da se otvori prskalica ne začepe i da se na prskalice ne zalepe ostaci hrane ili strani predmeti. Ako dođe do začepljenja, uklonite prskalice i očistite ih pod vodom. Da biste uklonili gornju prskalicu, otpustite maticu koja je drži u mestu okrećući je u smeru kazaljke na satu i povucite je prema dole. Proverite da li je matica pravilno zategnuta prilikom ponovno postavljanja gornje prskalice.



1.3 Odvodna pumpa

Veliki ostaci hrane ili strani predmeti koje filtri nisu prihvatili mogu blokirati pumpu za otpadnu vodu. Voda za ispiranje tada će biti iznad filtera.

⚠ Pažnja! Rizik od posekotina!

Prilikom čišćenja pumpe za otpadnu vodu vodite računa da se ne povredite na komadima slomljenog stakla ili oštrim predmetima.

U ovom slučaju:

1. Uvek prvo isključite aparat iz napajanja.
2. Izvadite korpe.
3. Izvadite filtere.
4. Odstranite vodu; koristite sunder ako je potrebno.
5. Proverite površinu i uklonite sve strane predmete.
6. Postavite filtere.
7. Ponovo namestite korpe.

9. REŠAVANJE PROBLEMA

| GREŠKA | MOGUĆ RAZLOG | REŠAVANJE PROBLEMA |
|--|--|--|
| Program se ne pokreće. | Vaša mašina za pranje posuđa nije uključena. | Uključite vašu mašinu za pranje posuđa. |
| | Vaša mašina za pranje posuđa je uključena. | Uključite mašinu za pranje posuđa pritiskajući dugme uključeno/isključeno. |
| | Iskočio je osigurač. | Proverite svoje unutrašnje osigurače. |
| | Voda sa česme je zatvorena. | Uključite slavinu. |
| | Vrata vaše mašine za pranje posuđa su otvorena. | Zatvorite vrata mašine za pranje posuđa. |
| | Crevo za puštanje vode i filteri mašine su zapušeni. | Proverite crevo ulaza vode i filtere mašine i postarajte se da nisu zapušeni. |
| Voda ostaje unutar mašine. | Crevo za drenažu vode je zapušeno ili uvijeno. | Proverite crevo za drenažu, zatim ga ili očistite ili odvrnite. |
| | Filteri su zapušeni. | Očistite filtere. |
| | Program još nije završen. | Sačekajte dok se program ne završi. |
| Mašina se zaustavlja u toku pranja. | Greška u napajanju. | Proverite glavno napajanje. |
| | Greška u crevu za ulaz vode. | Proverite česmu. |
| Buke mrdanja i udaranja se čuju u toku pranja. | Ručica za sprej udara u posude u nižoj korpi. | Pomerite ili uklonite stavke koje blokiraju ručicu za sprej. |
| Parcijalni ostaci hrane ostaju na posuđu. | Posuđe je stavljeno nepravilno, voda koja je poprskala nije došla do posuđa. | Ne preopterećujte korpe. |
| | Posuđa se oslanjaju jedno na drugo. | Postavite posuđa kao što je navedeno u odeljku o utovaru u vašu mašinu za pranje posuđa. |
| | Ne koristi se dovoljno deterdženta. | Koristite pravilnu količinu deterdženta, ako što je navedeno u tabeli programa. |
| | Izabran je pogrešan program pranja. | Koristite informacije u tabeli programa da izaberete najodgovarajući program. |
| | Ručka za sprej je zapušena sa otpacima za hranu. | Očistite rupe u ručki za sprej tankim objektima. |
| | Filteri ili pumpa za drenažu su zapušeni ili je filter izgubljen. | Proverite crevo za drenažu i filtere da li su pravilno podešeni. |

| GREŠKA | MOGUĆ RAZLOG | REŠAVANJE PROBLEMA |
|--|--|---|
| Bele mrlje ostaju na posudu. | Ne koristi se dovoljno deterdženta. | Koristite pravilnu količinu deterdženta, ako što je navedeno u tabeli programa. |
| | Doziranje pomoći pri ispiranju i/ili omekšavanje vode podešeno je na prenisko. | Povećajte nivo omekšivača vode i/ili pomoći pri ispiranju. |
| | Nivo tvrdoće vode je visok. | Povećajte nivo omekšivača vode i dodajte so. |
| | Poklopac odeljka za so nije dobro zatvoren. | Proverite poklopac odeljka za so i da li je pravilno zatvoren. |
| Posuđe se ne suši. | Opcija sušenja nije izabrana. | Izaberite program sa opcijom sušenja. |
| | Doza za pomoć ispiranju je podešena previše nisko. | Povešajte podešavanje doze pomoći pri ispiranju. |
| Mrlje od rđe se formiraju na posudu. | Kvalitet nerđajućeg čelika posuđa koje je oprano je nedovoljno. | Koristite samo podešavanja otpornog posuđa. |
| | Visok stepen soli u vodi za pranje. | Prilagodite nivo tvrdoće vode koristeći tabelu za tvrdoću vode. |
| | Poklopac odeljka za so nije dobro zatvoren. | Proverite poklopac odeljka za so i da li je pravilno zatvoren. |
| | Previše soli se prosulo u mašinu za pranje posuđa dok se punila so. | Koristite cediljku dok punite so u odeljak kako biste izbegli da se prospe. |
| | Nepravilno uzemljenje glavnih kablova. | Konsultujte se sa kvalifikovanim električarem odmah. |
| Deterdžent ostaje u odeljku za deterdžent. | Deterdžent je dodat kada je odeljak za deterdžent mokar. | Postarajte se da odeljak za deterdžent bude suv pre upotrebe. |

AUTOMATSKA UPOZORENJA O GREŠKAMA I ŠTA UČINITI

| ŠIFRE PROBLEMA | | | | | MOGUĆA GREŠKA | ŠTA DA UČINITE |
|---|---|---|---|---|------------------------------|---|
| P1 | P2 | 1/2 | 3 časa | 6 časova | | |
|  |  |  |  | | Kvar sistema za dovod vode | Uverite se da je slavina za dovod vode otvorena i da voda teče. |
| | | | | | | Skinite dovodno crevo sa slavine i očistite filter creva. |
| | | | | | | U slučaju da greška i dalje postoji, kontaktirajte servis. |
|  |  | | |  | Kvar sistema pritiska | Kontaktirajte servis. |
| |  | |  |  | Neprekidni dovod vode | Zatvorite slavinu i kontaktirajte servis. |
| | |  |  |  | Nemogućnost pražnjenja vode. | Crevo za pražnjenje vode i filteri su možda zapušeni. |
| | | | | | | Otkazite program. |
| | | | | | | U slučaju da greška i dalje postoji, kontaktirajte servis. |
| | | | | | | Kontaktirajte servis. |
|  | |  |  |  | Neispravan grejač | Kontaktirajte servis. |
| |  |  | |  | Prelivanje | Isključite mašinu i zatvorite slavinu. |
| | | | | | | Kontaktirajte servis. |
| | |  | |  | Kvar na elektronskoj kartici | Kontaktirajte servis. |
|  | |  | |  | Pregrevanje | Kontaktirajte servis. |
|  | | |  |  | Neispravan senzor grejača | Kontaktirajte servis. |
|  |  |  | | | Kvar izazvan niskim naponom | Kontaktirajte servis. |
| |  |  |  | | Kvar izazvan niskim naponom | Kontaktirajte servis. |

Za dobru funkciju pranja, mašini za pranje sudova je potrebna meka, tj. voda sa manje kamenca. U suprotnom, beli ostaci ostaće na posudama i unutrašnjoj opremi. To će se negativno odraziti na performanse pranja, sušenja i sjaja posuđa u vašoj mašini. da voda teče kroz sistem omekšivača, joni koji formiraju tvrdoću uklanjaju se iz vode i voda dostiže mekoću potrebnu za postizanje najboljeg rezultata pranja. U zavisnosti od nivoa tvrdoće dovodne vode, ovi joni koji čine vodu tvrdom nakupljaju se brzo u sistemu omekšivača. Stoga je sistem za omekšavanje potrebno osvežiti da bi imao iste performanse i tokom sledećeg pranja. U tu svrhu koristi se so za mašine za pranje sudova.

Mašina može da koristi samo specijalnu sol za pranje sudova da omekša vodu. Ne koristite nikakve soli malih zrna ili praškaste vrste soli koje se lako rastvaraju. Upotreba bilo koje druge vrste soli može oštetiti vašu mašinu.

Thank you for choosing this product.

This user manual contains important information on safety and instructions intended to assist you in the operation and maintenance of your appliance.

Please take the time to read this user manual before using your appliance and keep this book for future reference.

| Icon | Type | Meaning |
|--|-------------------------------|---|
|  | WARNING | Serious injury or death risk |
|  | RISK OF ELECTRIC SHOCK | Dangerous voltage risk |
|  | FIRE | Warning; Risk of fire / flammable materials |
|  | CAUTION | Injury or property damage risk |
|  | IMPORTANT | Operating the system correctly |

CONTENTS

| | |
|---|-----------|
| 1 SAFETY INSTRUCTIONS | 4 |
| 1.1 General Safety Warnings | 4 |
| 1.2 Installation Warnings | 5 |
| 1.3 During Usage..... | 6 |
| 2 INSTALLATION | 9 |
| 2.1 Machine Positioning | 9 |
| 2.2 Water Connection..... | 9 |
| 2.3 Water Inlet Hose..... | 9 |
| 2.4 Electrical Connection..... | 10 |
| 3 TECHNICAL SPECIFICATIONS | 11 |
| 3.1 General Sppearance | 11 |
| 3.2 Technical Specifications | 11 |
| 4 BEFORE USING THE APPLIANCE | 13 |
| 4.1 Preparing Your Dishwasher For First Use | 13 |
| 4.2 Salt Usage (IF AVAILABLE)..... | 13 |
| 4.3 Fill The Salt (IF AVAILABLE) | 13 |
| 4.4 Test Strip..... | 14 |
| 4.5 Water Hardness Table | 14 |
| 4.6 Water Softener System..... | 14 |
| 4.7 Setting | 14 |
| 4.8 Detergent usage | 15 |
| 4.9 Filling the detergent..... | 15 |
| 4.10 Using combined detergents..... | 15 |
| 4.11 Rinse-aid usage..... | 15 |
| 4.12 Filling the rinse-aid and setting..... | 15 |
| 5 LOADING YOUR DISHWASHER..... | 17 |
| 5.1 Recommendations | 17 |
| 5.2 Alternative Basket Loads | 19 |
| 6 PROGRAMME TABLE | 20 |
| 7 THE CONTROL PANEL..... | 21 |
| 7.1 Changing a Programme | 21 |
| 7.2 Cancelling a Programme..... | 22 |
| 7.3 Switching the Machine Off..... | 22 |
| 8 CLEANING AND MAINTENANCE..... | 24 |
| 8.1 Filters..... | 24 |
| 8.2 Spray Arms..... | 24 |
| 8.3 Drain Pump..... | 25 |
| 9 TROUBLESHOOTING | 26 |

1 SAFETY INSTRUCTIONS

1.1 General Safety Warnings

- Read these instructions carefully before using your appliance and keep this manual for future reference.

 Please check the packaging of your machine before installation and the outer surface of the machine once the packaging has been removed. Do not operate the machine if it appears damaged or if the packaging has been opened.

- Packaging materials protect your machine from any damage that might occur during transportation. The packaging materials are environmentally friendly as they are recyclable. Use of recycled material reduces raw material consumption and decreases waste production.

 This appliance can be used by children aged from 8 years and above, and by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning the use of the appliance in a safe way and understand hazards involved. Children should not be allowed to play with the appliance.

 Remove packaging and keep it out of reach of children.

 Keep children away from detergents and rinse aids.

 There may be some residue left in the machine after washing. Keep children away from the machine when it is open.

1.2 Installation Warnings

- Choose a suitable and safe place to install your machine.
- Only original spare parts should be used with the machine.

 Unplug the machine before installation.

 Your machine must only be installed by an authorised service agent. Installation by anyone other than an authorised agent may cause your warranty to be void.

 Check that the indoor electrical fuse system is connected in line with safety regulations.

 All electrical connections must match the values on the plate.

 Ensure the machine does not stand on the electrical supply cable.

 Never use an extension cord or a multiple socket connection.

 The plug should be accessible after the machine is installed.

- After installation, run your machine unloaded for the first time.

 The machine must not be plugged in during positioning.

 Always use the coated plug supplied with your machine.

  If the electrical cable is damaged, it should only be replaced by a qualified electrician.

- Connect the hose directly to the water inlet tap. The pressure supplied by the tap should be a minimum of 0.03 MPa and a maximum of 1 MPa. If the pressure exceeds 1 MPa, a pressure relief valve must be fitted between the connection.

1.3 During Usage

- This machine is for domestic use only; do not use it for other purposes. Commercial use will void the guarantee.

 Do not stand, sit or place loads on the open door the dishwasher.

 Only use detergents and rinse aids produced specifically for dishwashers. Our company is not responsible for any damage that may occur due to misuse.

 Do not drink water from the machine.

 Due to the danger of explosion, do not place any chemical dissolving agents into the machine's washing section.

- Check the heat-resistance of plastic items before washing them in the machine.

 Only put items in the machine which are suitable for dishwashing, and take care not to overfill the baskets.

 Do not open the door while the machine is in operation, hot water may spill out. Safety devices ensure the machine stops if the door is opened.

 The machine door should not be left open. It may cause accidents.

 Place knives and other sharp objects in the cutlery basket in a blade-down position.

  For models with the automatic door-opening system, when the EnergySave option is active, the door will open at the end of a program. To prevent damage to your dishwasher, do not attempt to close the door for one minute after it has opened. For effective drying, keep the door open for 30 minutes after a programme has ended. Do not stand in front of the door after the auto-open signal sounds.

 In the case of a malfunction, repair should only be performed by an authorised service company, otherwise the warranty will be void.

  Before repair work, the machine should be disconnected from the mains. Do not pull the cable to unplug the machine. Switch off the water tap.

 Operation at a low voltage will cause a decline in performance levels.

 For safety, disconnect the plug once a program has finished.

 To avoid an electric shock, do not unplug the machine with wet hands.

 Pull the plug to disconnect the machine from the mains, never pull on the cord.

2 INSTALLATION

2.1 Machine Positioning

When positioning the machine, place it in an area where dishes can be easily loaded and unloaded. Do not put the machine in an area where the ambient temperature falls below 0°C.

Read all warnings located on the packaging before removing the packaging and positioning the machine.

Place the machine close to a water tap and drain. Take into consideration that the connections will not be altered once the machine is in position.

Do not hold the machine by its door or panel.

Leave an adequate distance around the machine to allow ease of movement when cleaning.

 Ensure the water inlet and outlet hoses are not squeezed or trapped and that the machine does not stand on the electrical cable while positioning.

Adjust the feet so the machine is level and balanced. The machine should be placed on flat ground otherwise it will be unstable and the door of the machine will not close properly.

 Please install the decorative panel as indicated on the assembly sheet. Otherwise, the door may not open properly and steam leakage problem may occur.

2.2 Water Connection

We recommend fitting a filter to your water inlet supply in order to prevent damage to your machine due to contamination (sand, rust, etc.) from indoor plumbing. This will also help prevent yellowing and deposit formation after washing.

Note printing on the water inlet hose!
If models are marked with 25°, the water temperature may be max. 25 °C (cold

water).

For all other models:

Cold water preferred; hot water max. temperature 60 °C.

2.3 Water Inlet Hose

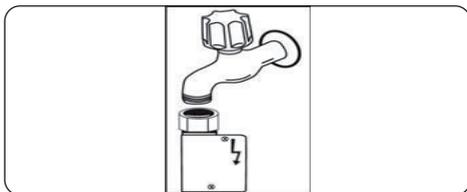


 **WARNING:** Use the new water inlet hose supplied with your machine, do not use an old machine's hose.

 **WARNING:** Run water through the new hose before connecting.

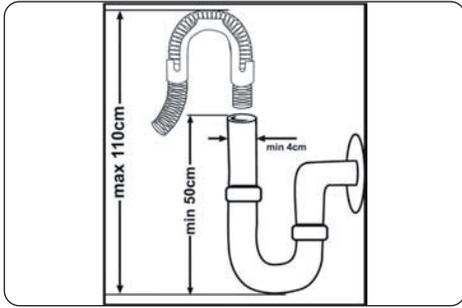
 **WARNING:** Connect the hose directly to the water inlet tap. The pressure supplied by the tap should be a minimum of 0.03 MPa and a maximum of 1 MPa. If the pressure exceeds 1 MPa, a pressure relief valve must be fitted between the connection.

 **WARNING:** After the connections are made, turn the tap on fully and check for water leaks. Always turn off the water inlet tap after a wash program has finished.



 An Aquastop water spout is available with some models. Do not damage it or allow it to become kinked or twisted.

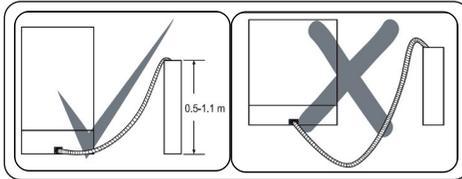
Drain Hose (Model Depending)



Connect the water drain hose directly to water drain hole or to the sink outlet spigot. This connection should be minimum 50 cm and maximum 110 cm from floor that dishwasher is placed.



IMPORTANT: Items will not wash properly if a drain hose longer than 4 m is used.



2.4 Electrical Connection



WARNING: Your machine is set to operate at 220-240 V. If the mains voltage supply to your machine is 110 V, connect a transformer of 110/220 V and 3000 W between the electrical connection.



Connect the product to a grounded outlet protected by a fuse complying with the values in the “Technical Specifications” table”.



The earthed plug of the machine must be connected to an earthed outlet supplied by suitable voltage and current.

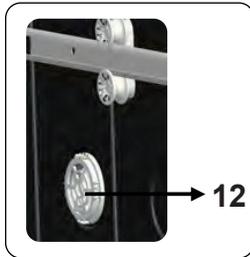
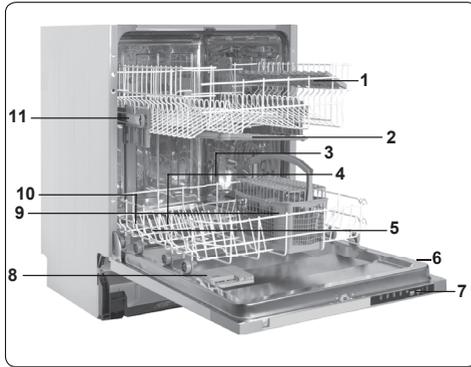


In the absence of earthing installation, an authorised electrician should carry out an earthing installation. In the case of use without earthing installed, we will not be responsible for any loss of use that may occur.



The plug on this appliance may incorporate 13A fuse depending on the target country. (For Example UK, Saudi Arabia)

3 TECHNICAL SPECIFICATIONS



3.1 General Appearance

1. Upper basket with racks
2. Upper spray arm
3. Lower basket
4. Lower spray arm
5. Filters
6. Rating plate
7. Control panel
8. Detergent and rinse-aid dispenser
9. Cutlery basket
10. Salt dispenser
11. Upper basket track latch
12. **Mini Active Drying Unit:** This system provides better drying performance your dishes.

3.2 Technical Specifications

| | |
|--|---|
| Capacity | 12 place settings |
| Dimensions Height Width Depth | 860-910(mm) 598(mm) 570(mm) |
| Net weight | 29 kg |
| Operating voltage / frequency | 220-240V 50 Hz |
| Total current | 10(A) |
| Total power | 1900(W) |
| Water supply pressure | Maximum: 1 (Mpa) Minimum: 0.03 (Mpa) |

RECYCLING

- Some machine components and packaging consist of recyclable materials.
- Plastics are marked with the international abbreviations: (>PE<, >PP<, etc.)
- The cardboard parts consist of recycled paper. They can be put into waste paper containers for recycling.
- Material unsuitable for domestic waste must be disposed of at recycling centres.
- Contact a relevant recycling centre to obtain information about disposal of different materials.

PACKAGING AND THE ENVIRONMENT

- Packaging materials protect your machine from damage that may occur during transportation. The packaging materials are environmentally friendly as they are recyclable. The use of recycled material reduces raw material consumption and therefore decreases waste production.

CE Declaration of Conformity

We declare that our products meet the applicable European Directives, Decisions and Regulations and the requirements listed in the standards referenced.

Disposal of Your Old Machine



The symbol on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste. Instead, it shall be taken to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about recycling this product, please contact your local city office, your household waste disposal service or the shop where the product was purchased.

4 BEFORE USING THE APPLIANCE

4.1 Preparing Your Dishwasher For First Use

- Make sure the electricity and supply water specifications match the values indicated in the installation instructions for the machine.
- Remove all packaging material inside the machine.
- Set the water softener level.
- Fill the rinse aid compartment..

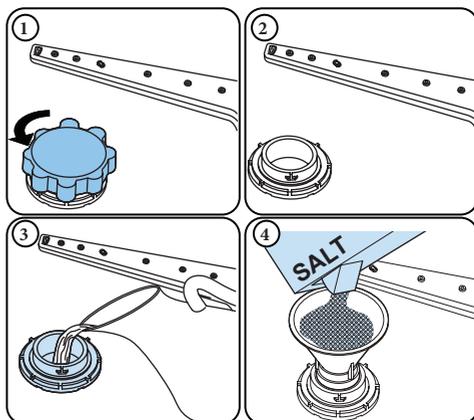
4.2 Salt Usage (IF AVAILABLE)

For a good washing function, the dishwasher needs soft, i.e. less calcareous water. Otherwise, White lime residues will remain on the dishes and the interior equipment. This will negatively affect your machine's washing, drying and shining performance. When water flows through the softener system, the ions forming the hardness are removed from the water and the water reaches the softness required to obtain the best washing result. Depending on the level of hardness of the inflowing water, these ions that harden the water accumulate rapidly inside the softener system. Therefore, the softener system has to be refreshed so that it operates with the same performance also during the next wash. For this purpose, dishwasher salt is used.

Machine can only be used by special dishwasher salt to soften the water. Do not use any small grained or powdered type of salts which can easily soluble. Using any other type of salt can damage your machine.

4.3 Fill The Salt (IF AVAILABLE)

To add softener salt, open the salt compartment cap by turning it counter clockwise. **(1)** **(2)** At first use, fill the compartment with 1 kg salt and water **(3)** until it is almost overflowing. If available, using a funnel **(4)** will make filling easier. Replace the cap and close it. After every 20-30 Cycles add salt into your machine until it fills up (approx. 1 kg).



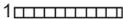
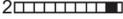
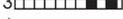
Only add water to the salt compartment on first use.

Use softener salt specifically produced for use in dishwashers.

When you start your dishwasher, the salt compartment is filled with water, therefore put the softener salt in prior to starting your machine.

If the softener salt has overflowed and you do not start the machine immediately, run a short washing program to protect your machine against corrosion.

4.4 Test Strip

| Run water through the tap (1min.) | Keep the strip in the water (1sec) | Shake the strip. | Wait (1min.) | Set the hardness level of your machine. |
|---|---|---|---|--|
|  |  |  |  | 1  2  3  4  5  6  |

NOTE: The factory hardness level setting is “3”. If the water is well water or has a hardness level above 90 dF, we recommend that you use filter and refinement devices.

4.5 Water Hardness Table

| Level | German dH | French dF | British dE | Indicator |
|-------|-----------|-----------|------------|-----------------------|
| 1 | 0-5 | 0-9 | 0-6 | P1-9h LEDs are on. |
| 2 | 6-11 | 10-20 | 7-14 | P2-9h LEDs are on. |
| 3 | 12-17 | 21-30 | 15-21 | 1/2-9h LEDs are on. |
| 4 | 18-22 | 31-40 | 22-28 | 3h-9h LEDs are on. |
| 5 | 23-31 | 41-55 | 29-39 | 6h-9h LEDs are on. |
| 6 | 32-50 | 56-90 | 40-63 | P1-6h-9h LEDs are on. |

4.6 Water Softener System

The dishwasher is equipped with a water softener which reduces the hardness in the mains water supply. To find out the hardness level of your tap water, contact your water company or use a test strip (if available).

4.7 Setting

In order to change the salt level, follow the below steps:

- Open the door of the machine.
- Turn on the machine, and press the Programme button as soon as the machine is turned on.
- Hold down the Programme button until all leds blink once.
- The machine will display the last setting.
- Set the level by pressing the Programme button.
- Switch off the machine to save the setting.

4.8 Detergent usage

Only use detergents specifically designed for domestic dishwashers. Keep your detergents in cool, dry places out of reach of children.

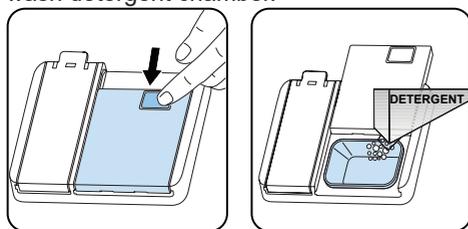
Add the proper detergent for the selected program to ensure the best performance. The amount of detergent needed depends on the cycle, load size, and soil level of dishes.

Do not fill detergent into the detergent compartment more than required; otherwise you can see whitish streaks or bluish layers on glass and dishes and may cause glass corrosion. Continued use of too much detergent may cause machine damage.

Using little detergent can result in poor cleaning and you can see whitish streaks in hard water. See the detergent manufacturer's instructions for a further information.

4.9 Filling the detergent

Push the latch to open the dispenser and pour in the detergent. Close the lid and press it until it locks in place. The dispenser should be refilled just before the start of each programme. If the dishes are heavily soiled, place additional detergent in the pre-wash detergent chamber.



4.10 Using combined detergents

These products should be used according to the manufacturer's instructions.

Never put combined detergents into the interior section or the cutlery basket.

Combined detergents contain not only the detergent but also rinse-aid, salt replacement substances and additional

components depending on the combination.

We recommend you do not use combined detergents in short programmes.

Please use powder detergents in such programmes.

If you encounter problems when using combined detergents, please contact the detergent manufacturer.

When you stop using combined detergents, make sure that water hardness and rinse aid settings are set to the correct level.

4.11 Rinse-aid usage

The rinse aid helps to dry the dishes without streaks and stains. Rinse-aid is required for stain-free utensils and clear glasses. The rinse aid is automatically released during the hot rinse phase. If rinse aid dosage setting set too low, whitish stains remains on dishes and dishes do not dry and washed clean. If rinse aid dosage setting set too height, you can see bluish layers on glass and dishes.

4.12 Filling the rinse-aid and setting

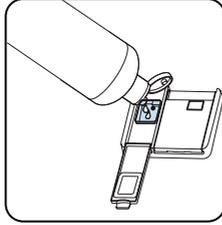
To fill the rinse aid compartment, open the rinse-aid compartment cap. Fill the compartment with rinse aid to the MAX level and then close the cap. Be careful not to overfill the rinse aid compartment and wipe up any spills.

In order to change the rinse aid level, follow the below steps:

- Open the door of the machine.
- Turn on the machine, and press the Programme button as soon as the machine is turned on.
- Hold down the Programme button until all leds blink twice. Rinse aid setting follows water hardness setting.
- The machine will display the last setting.
- Change the level by pressing the programme button.
- Switch off the machine to save the setting.

The factory rinse aid level setting is "4". If the dishes are not drying properly or are

spotted, increase the level. If blue stains form on your dishes, decrease the level.



| Level | Brightener Dose | Indicator |
|-------|-------------------------|--------------------|
| 1 | Rinse-aid not dispensed | P1-9h LEDs are on |
| 2 | 1 dose is dispensed | P2-9h LEDs are on |
| 3 | 2 doses are dispensed | 1/2-9h LEDs are on |
| 4 | 3 doses dispensed | 3h-9h LEDs are on |
| 5 | 4 doses dispensed | 6h-9h LEDs are on |

5 LOADING YOUR DISHWASHER

For best results, follow these loading guidelines.

Loading the household dishwasher up to the capacity indicated by the manufacturer will contribute to energy and water savings.

Manual pre-rinsing of tableware items leads to increased water and energy consumption and is not recommended. You can place cups, glasses, stemware, small plates, bowls, etc. in upper basket. Do not lean long glasses against one another or they cannot remain steady and may receive damage.

When placing long stem glasses and goblets, lean them against the basket edge or rack and not against other items.

Place all containers such as cups, glasses and pots into the dishwasher with the opening facing downwards otherwise water can collect on items.

If there is cutlery basket in machine, you are recommended to use the cutlery grid in order to obtain the best result. Place all large (pots, pans, lids, plates, bowls etc.) and very dirty items in the lower rack.

Dishes and cutlery should not be placed above each other.



WARNING: Take care not to obstruct the rotation of spray arms.



WARNING: Make sure after loading the dishes do not prevent opening the detergent dispenser.

5.1 Recommendations

Remove any coarse residue on dishes before placing the dishes in the machine. Start the machine with full load.



Do not overload the drawers or place dishes in the wrong basket.

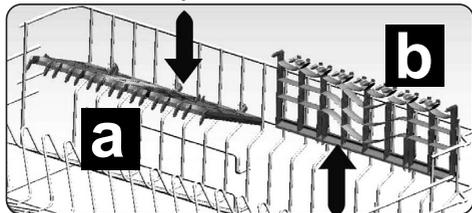


WARNING: To avoid any possible injuries, place long-handle and sharp-pointed knives with their sharp points facing down or horizontally on the baskets.

Top basket

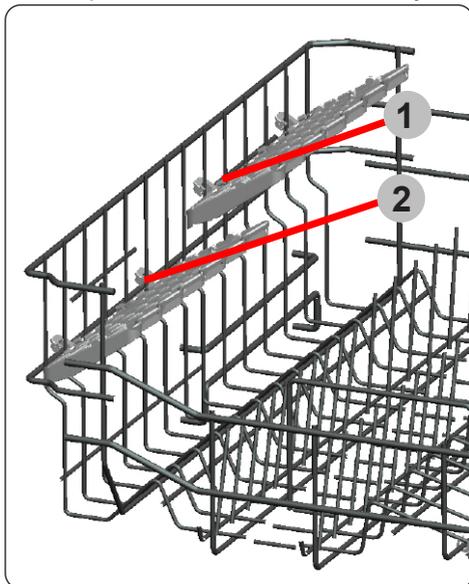
Fixed Rack

Upper basket racks have two positions: open (**a**) and closed (**b**). You can place cups on the racks to be washed. You can also place long forks, knives and spoons on the racks laterally.



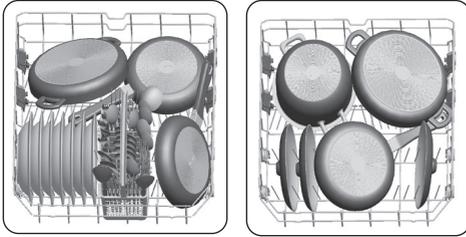
Height Adjustable Rack (peg type)

The height adjustable racks enable glasses and cups to be placed on or under the racks. The racks can be adjusted to 2 different heights. Cutlery and utensils can also be placed on the racks horizontally.

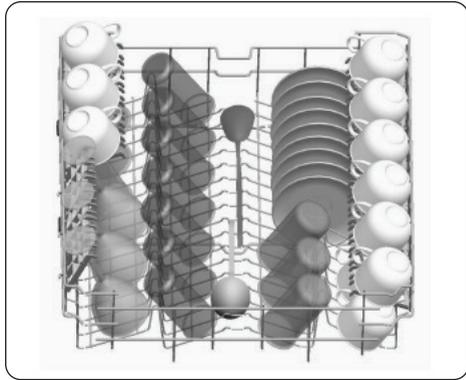


5.2 Alternative Basket Loads

Lower Basket

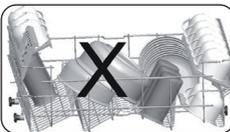
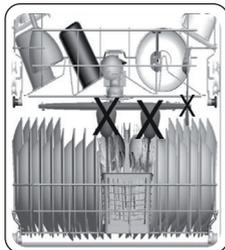
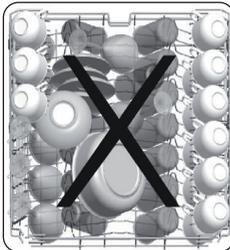


Upper Basket



Incorrect Loads

Incorrect loading can cause poor washing and drying performance. Please follow the manufacturer's recommendations for a good performance result.



Unsuitable Items For Dishwashing

- Cigarette ashes, candle leftovers, polish, paint, chemical substances, iron-alloy materials.
- Forks, spoons and knives with wooden, bone, ivory or nacrecoated handles; glued items, items soiled with abrasive, acidic or base chemicals.
- Temperature-sensitive plastics, copper or tincoated containers.
- Aluminium and silver objects.
- Some delicate glasses, ornamental printed porcelains; some crystal items, adhered cutlery, lead crystal glasses, cutting boards, synthetic fibred items.
- Absorbent items such as sponges or kitchen rugs.



IMPORTANT: In future, purchase dishwasher-proof kitchenware.

Important Note for Test Laboratories

For detailed information required for tests according to EN normatives and a softcopy of the manual, please send the model name and serial number to the following address: dishwasher@standardtest.info

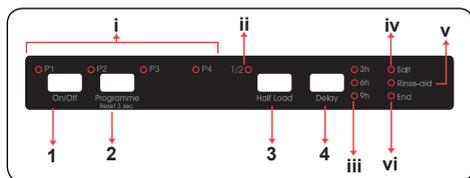
6 PROGRAMME TABLE

| | P1 | P2 | | P3 | P4 | P5 |
|--|---|-------------------------------------|---|--|--|---|
| Program Name: | Eco | Intensive 65°C | Auto | Super 50' | Quick 30' | Prewash |
| Type of Soil: | Standard program for normally soiled daily using dishes with reduced energy and water consumptions. | Suitable for heavily soiled dishes. | Auto program for heavily soiled dishes. | Suitable for normally soiled daily dishes with faster program. | Suitable for lightly soiled dishes and quick wash. | Suitable to rinse dishes that you plan to wash later. |
| Level of Soil: | Medium | Heavy | Heavy | Medium | Light | Light |
| Amount of Detergent: A: 25 cm ³ B: 15 cm ³ " | A | A | A | A | A | - |
| Program Duration (h:min) | 03:25 | 01:57 | 01:25 - 01:57 | 00:50 | 00:30 | 00:15 |
| Electricity consumption (kWh/cycle) | 0.923 | 1.700 | 1.450 - 1.700 | 1.100 | 0.740 | 0.020 |
| Water consumption (l/cycle) | 12.0 | 17.2 | 11.9 - 17.2 | 12.0 | 12.4 | 4.5 |

- The program duration may change according to the amount of dishes, the water temperature, the ambient temperature and selected additional functions.
- Values given for programmes other than the eco programme are indicative only
- If your model has turbidity sensor, it has Auto program instead of Intensive program.
- Eco programme is suitable to clean normally soiled tableware, that for this use, it is the most efficient programme in terms of its combined energy and water consumption, and that it is used to assess compliance with the EU ecodesign legislation.
- Washing tableware in a household dishwasher usually consumes less energy and water in the use phase than hand dishwashing when the household dishwasher is used according to the manufacturer's instructions.
- Only use powder detergent for short programs.
- Short programs do not include drying.
- To assist drying, we recommend slightly opening the door after a cycle is complete.
- You can access the product database where the model information is stored by reading the QR code on the energy label.

 **NOTE:** According to regulations 1016/2010 and 1059/2010, Eco program energy consumption values may differ. This table is in line with regulations 2019/2022 and 2017/2022.

7 THE CONTROL PANEL



1. On/Off button
2. Programme Selection Button
- i. Programme Leds
3. Half Load Button
- ii. Half Load Led
4. Delay Button
- iii. Delay Leds
- iv. Salt Indicator
- v. Rinse Aid Indicator
- vi. End of Programme Indicator

1. On/Off Button

Switch the machine on by pressing On/Off button. When machine is on, the End Of Programme Indicator (**vi**) will illuminate.

2. Programme Selection Button

Select a suitable programme for your dishes by pressing Programme Selection button. The Programme Led (**i**) corresponding to the selected programme will illuminate and the End Of Programme Indicator (**vi**) will switch off. The programme will start automatically when the door is closed.

3. Half Load Button

Press the Half Load button to reduce the duration of the selected programme, and therefore decrease your energy and water consumption. When Half Load option is selected, Half Load led (**ii**) will illuminate.

4. Delay Button

Press the Delay button to delay the start time of a programme for 3, 6 or 9 hours. Pressing once will delay the start time for 3 hours, pressing twice for 6 hours, and three times for 9 hours. Press the Delay Timer button to change or cancel the delayed start time. The Delay led (**iii**) corresponding to the remaining delay duration (3h, 6h, 9h) will be on. If you switch off the machine after activating the delay time, the delayed

time is cancelled.

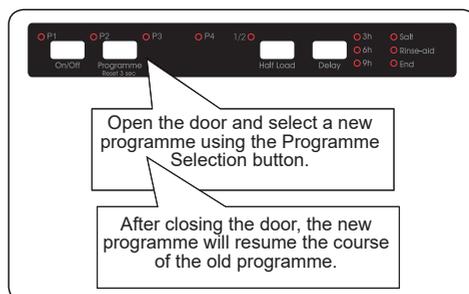
 **NOTE:** If you decide not to start the selected programme, please see the "Changing a Programme" and "Cancelling a Programme" sections.

 **NOTE:** When there is insufficient softening salt, the Salt Lack Warning Indicator (**iv**) will illuminate to indicate the salt chamber needs filling.

 **NOTE:** When there is insufficient rinse aid, the Rinse Aid Lack Warning Indicator (**v**) will illuminate to indicate the rinse aid chamber needs filling.

Changing a Programme

Follow the steps below to change a programme while in operation.



 **NOTE:** Open the door slightly at first to stop a programme before it is complete in order to avoid water spillage.

Cancelling a Programme

Follow the steps below to cancel a programme while in operation.

When the door of your machine is opened, the light corresponding to the most recently selected programme will illuminate.



Press and hold the Programme Selection button for 3 seconds. The End Of Programme Indicator will flash and the programme light will switch off.

The water discharge process will start after the door of the machine is closed and will continue for 30 seconds. A buzzer will sound 5 times when a programme is cancelled and the End Of Programme Indicator will illuminate.

Switching the Machine Off



The End Of Programme Indicator will illuminate when a programme is complete. A signal will also sound 5 times. You can then switch your machine off using the Power On/Off button.

Disconnect the plug and turn off the water tap.

NOTE: Do not open the door before the programme is complete.

NOTE: If the door of the machine is opened or the power is cut off while a programme is in operation, the programme will continue when the door is closed or the power returns.

NOTE: If the power is cut or the machine door is opened during the drying process, the programme will terminate. Your machine will now be ready for a new programme selection.

Buzzer Sound Control

To change the buzzer sound level, follow the below steps:

1. Open the door and press Programme (2) and Half Load (3) buttons simultaneously for 3 seconds.
2. When sound setting is recognized, buzzer gives a long sound and machine will display last set level, from "S0" to "S3".
3. To decrease sound level press Programme (2) button. To increase sound level, press Half Load (3) button.
4. When voice level is changed, corresponding leds shown below table illuminate.

| Voice Levels | Leds | | | |
|--------------|------|----|----|----|
| | 1/2 | 3h | 6h | 9h |
| S0 | | | | X |
| S1 | | | X | X |
| S2 | | X | X | X |
| S3 | X | X | X | X |

5. To save the selected sound level, turn off the machine.

"S0" level means all voices are off. Factory setting is "S3".

Save Power Mode

To activate or deactivate save power mode, follow the below steps:

1. Open the door and press Half Load (3) and Delay (4) buttons simultaneously for 3 seconds.
2. After 3 seconds, the machine will display last setting.
3. When Save Power Mode is activated, P1, P2, 1/2 leds illuminate. On this mode, interior lights will turn off 4 minutes after the door is opened, and the machine will turn off after 15 minutes of no activity in order to save energy.
4. When Save Power Mode is deactivated P1, P2 leds illuminate. If Save Power Mode is deactive, interior lights will be on as long as the door is open, and the machine will always be on unless it is turned off by user.

5. To save the selected setting, turn off the machine.

In factory setting, Save Power Mode is active.

Infoled 2.1 (Model Dependent)

| LED Indicator | State of the Machine |
|-----------------------|--|
| Red, continuous | The machine is running a program. |
| Red, flashing | A program is cancelled. |
| Red, flashing rapidly | The machine has a fault. Refer to section "Automatic fault warnings and what to do" . |
| Green, continuous | A program is finished. |

8 CLEANING AND MAINTENANCE

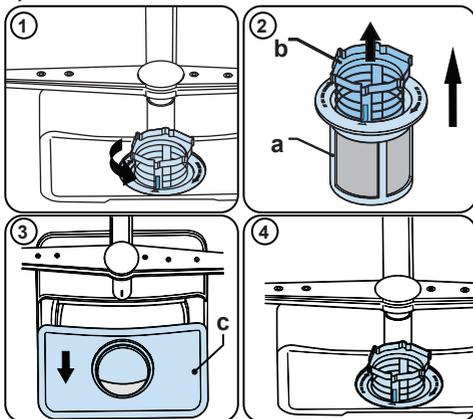
Cleaning your dishwasher is important to maintain the machine's service life. Make sure that the water softening setting (if available) is done correctly and correct amount of detergent is used to prevent limescale accumulation. Refill the salt compartment when the salt sensor light comes on. Oil and limescale may build up in your Dishwasher over time. If this occurs:

- Fill the detergent compartment but do not load any dishes. Select a programme which runs at high temperature and run the Dishwasher empty. If this does not clean your Dishwasher sufficiently, use a cleaning agent designed for use with dishwashers.
- To extend the life of your dishwasher, clean the appliance regularly on each month
- Wipe the door seals regularly with a damp cloth to remove any accumulated residue or foreign objects.

8.1 Filters

Clean the filters and spray arms at least once a week. If any food waste remains or foreign objects on the coarse and fine filters, remove them and clean them thoroughly with water.

- a) Micro Filter b) Coarse Filter
c) Metal Filter

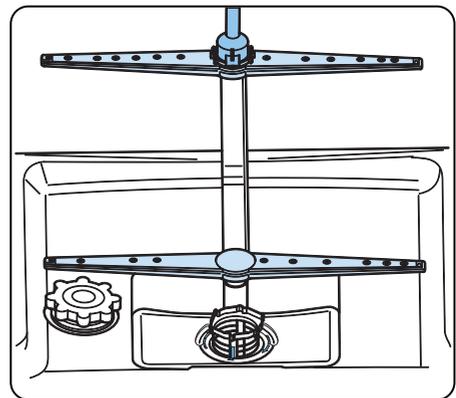


To remove and clean the filter combination, turn it counter clockwise and remove it by lifting it upwards (1). Pull the coarse filter out of the micro filter (2). Then pull and remove the metal filter (3). Rinse the filter with lots of water until it is free of residue. Reassemble the filters. Replace the filter insert, and rotate it clockwise (4).

- Never use your dishwasher without a filter.
- Incorrect fitting of the filter will reduce the washing effectiveness.
- Clean filters are necessary for proper running of the machine.

8.2 Spray Arms

Make sure that the spray holes are not clogged and that no food waste or foreign object is stuck to the spray arms. If there is any clogging, remove the spray arms and clean them under water. To remove the upper spray arm undo the nut holding it in position by turning it clockwise and pulling it downwards. Make sure that the nut is properly tightened when refitting the upper spray arm.



8.3 Drain Pump

Large food residues or foreign objects which were not captured by the filters may block the waste water pump. The rinsing water will then be above the filter.

 Warning Risk of cuts!

When cleaning the waste water pump, ensure that you do not injure yourself on pieces of broken glass or pointed implements.

In this case:

1. First always disconnect the appliance from the power supply.
2. Take out baskets.
3. Remove the filters.
4. Scoop out water, use a sponge if required.
5. Check the area and remove any foreign objects.
6. Install filters.
7. Re-insert baskets.

9 TROUBLESHOOTING

| FAULT | POSSIBLE CAUSE | TROUBLESHOOTING |
|---|--|--|
| The programme does not start. | Your Dishwasher is not plugged in. | Plug your Dishwasher in. |
| | Your Dishwasher is not switched on. | Switch your Dishwasher on by pressing the On/Off button. |
| | Fuse blown. | Check your indoor fuses. |
| | Water inlet tap is closed. | Turn on the water inlet tap. |
| | Your Dishwasher door is open. | Close the Dishwasher door. |
| | Water inlet hose and machine filters are clogged. | Check the water inlet hose and machine filters and make sure they are not clogged. |
| Water remains inside the machine. | Water drain hose is clogged or twisted. | Check the drain hose, then either clean or untwist it. |
| | The filters are clogged. | Clean the filters. |
| | The programme is not finished yet. | Wait until the programme is finished. |
| Machine stops during washing. | Power failure. | Check mains power. |
| | Water inlet failure. | Check water tap. |
| Shaking and hitting noises are heard during a wash operation. | The spray arm is hitting the dishes in the lower basket. | Move or remove items blocking the spray arm. |
| Partial food wastes remain on the dishes. | Dishes placed incorrectly, sprayed water not reaching affected dishes. | Do not overload baskets. |
| | Dishes leaning each another. | Place dishes as instructed in the section on loading your dishwasher. |
| | Not enough detergent used. | Use the correct amount of detergent, as instructed in the programme table. |
| | Wrong wash programme selected. | Use the information in the programme table to select the most appropriate programme. |
| | Spray arms clogged with food waste. | Clean the holes in the spray arms with thin objects. |
| | Filters or water drain pump clogged or filter misplaced. | Check the drain hose and filters are correctly fitted. |

| FAULT | POSSIBLE CAUSE | TROUBLESHOOTING |
|---|---|--|
| Whitish stains remains on dishes. | Not enough detergent used. | Use the correct amount of detergent, as instructed in the programme table. |
| | Rinse aid dosage and/or water softener setting set too low. | Increase rinse aid and/or water softener level. |
| | High water hardness level. | Increase water softener level and add salt. |
| | Salt compartment cap not closed properly. | Check that the salt compartment cap is closed properly. |
| Dishes do not dry. | Drying option is not selected. | Select a programme with a drying option. |
| | Rinse aid dosage set too low. | Increase rinse aid dosage setting. |
| Rust stains form on the dishes. | Stainless-steel quality of the dishes is insufficient. | Use only dishwasher-proof sets. |
| | High level of salt in wash water. | Adjust the water hardness level using water hardness table. |
| | Salt compartment cap not closed properly. | Check that the salt compartment cap is closed properly. |
| | Too much salt spilled in the Dishwasher while filling it with salt. | Use funnel while filling salt to the compartment to avoid spillage. |
| | A poor mains grounding. | Consult a qualified electrician immediately. |
| Detergent remains in the detergent compartment. | Detergent was added when the detergent compartment was wet. | Make sure detergent compartment is dry before use. |

AUTOMATIC FAULT WARNINGS AND WHAT TO DO

| TROUBLE CODE | | | | | POSSIBLE FAULT | WHAT TO DO |
|--|---|---|---|---|------------------------------|--|
| P1 | P2 | 1/2 | 3h | 6h | | |
|  |  |  |  | | Water inlet system failure | Make sure the water inlet tap is open and water is flowing. |
| | | | | | | Separate the inlet hose from the tap and clean the filter of the hose. |
| | | | | | | Contact for service if the error continues. |
|  |  | | |  | Pressure system failure | Contact for service. |
| |  | |  |  | Continuous water input | Close the tap and contact for service. |
| | |  |  |  | Inability to discharge water | Water discharge hose and filters may be clogged. |
| | | | | | | Cancel the programme. |
| | | | | | | If the error continues, contact for service. |
| | | | | | Contact for service. | Contact for service. |
|  | |  |  |  | Faulty heater | Contact for service. |
| |  |  | |  | Overflow | Unplug the machine and close the tap. |
| | | | | | | Contact for service. |
| | |  | |  | Faulty electronic card | Contact for service. |
|  | |  | |  | Overheating | Contact for service. |
|  | | |  |  | Faulty heater sensor | Contact for service. |
|  |  |  | | | High voltage failure | Contact for service. |
| |  |  |  | | Low voltage failure | Contact for service. |

The installation and repairing procedures should always be carried out by the Authorised Service Agent in order to avoid possible risks. The manufacturer shall not be held liable for damages that may arise from procedures carried out by unauthorised persons. Repairs may be carried out by technicians only. If a component has to be replaced, ensure that only original spare parts are used.

Improper repairs or use of non-original spare parts may cause considerable damage and put the user at considerable risk.

Contact information for your customer service can be found on the back of this document.

Function-relevant genuine spare parts according to the corresponding Ecodesign order can be obtained from Customer Service for a period of at least 10 years from the date on which your appliance was placed on the market within the European Economic Area.

www.avtera.rs



Ovaj dokument je originalno proizveden i objavljen od strane proizvođača, brenda Union, i preuzet je sa njihove zvanične stranice. S obzirom na ovu činjenicu, Tehnoteka ističe da ne preuzima odgovornost za tačnost, celovitost ili pouzdanost informacija, podataka, mišljenja, saveta ili izjava sadržanih u ovom dokumentu.

Napominjemo da Tehnoteka nema ovlašćenje da izvrši bilo kakve izmene ili dopune na ovom dokumentu, stoga nismo odgovorni za eventualne greške, propuste ili netačnosti koje se mogu naći unutar njega. Tehnoteka ne odgovara za štetu nanесenu korisnicima pri upotrebi netačnih podataka. Ukoliko imate dodatna pitanja o proizvodu, ljubazno vas molimo da kontaktirate direktno proizvođača kako biste dobili sve detaljne informacije.

Za najnovije informacije o ceni, dostupnim akcijama i tehničkim karakteristikama proizvoda koji se pominje u ovom dokumentu, molimo posetite našu stranicu klikom na sledeći link:

<https://tehnoteka.rs/p/union-ugradna-masina-za-pranje-sudova-bdw-1460n-akcija-cena/>